

國立東華大學國際交換學生心得及問卷

National Dong Hwa University International Outbound Exchange Student Report

個人資訊 Personal Info.			
姓名 Name	洪可珊	學號 Student ID	41073A048
所屬系所 Home Department	觀光暨休閒遊憩學系		
電子信箱(供未來有興趣的同學與你們聯繫，非必要) Contact Email (Optional)	41073A048@gms.ndhu.edu.tw		
前往國家 Exchange Country	日本		
前往學校 Host University	大阪公立大學		
交換系所 Host Department	商学部		
交換交流期間 Exchange Period	自 From _2023_年 year / __9__月 month 至 To _2024_year / __2_月 month		
交換學校申請資訊 Application Info.			
申請時間 Application Period	2023/4/5		
獲錄取通知時間 Acceptance Letter	2023/8/17		
申請所需資料清單 Required Documents	簽證、健康證明文件、志望理由書(日本語)		
簽證資訊 Visa Info.			
簽證費用 Visa Fee	850 元		
申請/核發簽證單位 Visa Issuing Office	日本交流協會台北事務所		
申請文件 Required Documents	護照正本/簽證申請書/證件照一張/身分證正本及正反面影本/在留資格認定證明書正本及正反面影本		
申請時程 Application Timeline	2023/8/22 申請，2023/8/25 領證		

課程資訊 Course Info.	
選課方式 Course Selection Method	<input checked="" type="checkbox"/> 線上選課 Online System <input type="checkbox"/> 紙本選課 Paperwork <input type="checkbox"/> 其他 Others:
選修學分數限制(上限/下限) Limit of Credits (Max/Min)	下限 2 門課
是否可以跨系選課 Any major restriction for course selection?	<input checked="" type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No <input type="checkbox"/> 其他 Others:
課程難易度 Course Level	<input type="checkbox"/> 困難 Hard <input checked="" type="checkbox"/> 普通 Normal <input type="checkbox"/> 容易 Easy
住宿資訊 Accommodation Info.	
住宿選項 (可複選) Accommodation Options (multiple)	<input checked="" type="checkbox"/> 學校宿舍 Campus Dormitory <input type="checkbox"/> 學校配合之校外租屋公司 Off-campus Housing Agency in Cooperation with Host University <input type="checkbox"/> 學校 提供之校外租屋資訊 Off-campus Housing Information Provided by Host University
您選擇的住宿方式 Your Accommodation Choice	<input checked="" type="checkbox"/> 學校宿舍 Campus Dormitory <input type="checkbox"/> 自行租屋 Off-campus Housing 或其他住宿資訊來源 Other housing sources: <input type="checkbox"/> 學校 University <input type="checkbox"/> 朋友 Friends <input type="checkbox"/> 網路-網址 Internet-Link :
相關費用 Relevant Costs	
住宿費用(新台幣) Accommodation Cost(NTD)	9000/月
機票費用(新台幣) Airplane Cost(NTD)	17000/來回
生活費用(新台幣) Living Cost(NTD)	30000/月

其他費用(新台幣)

Other Cost(NTD)

個人心得分享 **Personal Report (1500-2000 字)**

這學期在大阪公立大學的課程我只選修了四門課，分別是日本語 2B、日本語 3B、日本事情 B 及商學部的日本產業論。我認為在選課前可以多花時間衡量自己的程度與需求，若想打工或在課餘時間旅遊，則不用選擇太多門課程，畢竟以非母語上課還是有一些負擔；若想好好體驗日本大學的課程及各種不同上課模式，也可以跨系選課，但目標若是想交到日本朋友建議參加社團，藉由上課交到日本朋友的難度較高。

我的程度雖在前往日本前就已通過 JLPT 日本語能力試驗 N2，但並沒有特別在口說能力卻遠遠不及 N2 程度，導致實際前往日本後無論是上課、日常生活、交友等等口說方面有些吃力。關於這四門課程中其中三們都是日文課，日本語 2B 是我認為最容易的課程，老師說程度約在 N5~N2，範圍涵蓋較廣，課程會教授常用文法、日常口語，並且有一次小組報告及一次個人報告，還算是得心應手。日本語 3B 可說是我這學期的難關，課堂只有六位同學左右，幾乎每周都會練習到大量口說，其中會以京都過度觀光、少子化、LGBT 理解增進法等日本時事新聞為主軸，同學與老師一同討論，其中還有辯論主題，以我的程度有些吃力，在這堂課前我會花最多時間預習，是最讓我感到壓力的一門課，期末也有個人報告。日本事情這門課程相較有趣，也是課堂人數最多的一門課，一半為大阪公立大學本地的日本學生，一半則為來自各國的交換生，老師會分享日本文化，例如神社文化、聖地巡禮、言靈信仰等等，而在老師講授完畢後會有一半的時間要和同學分組討論，組別會是兩位日本同學及兩位交換生，在討論的過程中往往會學習到不同國家的文化，例如在探討日本的言靈文化時會深入了解到日本人不太會說所謂的「髒話」，而來自韓國的同學分享他們國家則是完全相反的情況，我覺得非常難得，是一個非常有

趣的經驗！而期末時交換生則會和一位日本同學共同完成一個報告，我們主題是介紹和台灣有些許相似文化的日本島嶼「与那国町」，我很幸運抽到的組員是一位積極主動的日本女生，合作的過程很愉快，也了解到不同的文化差異，例如我被對方稱讚很會製作 PPT，我表示在台灣時幾乎每一堂課都需要製作簡報來報告，而我的組員很訝異，表示自己的科系幾乎不會製作簡報因此非常陌生。

與在台灣上課最大的差異在於一堂課是 90 分鐘，而我選修的課程一周都只有一節課，並沒有像台灣一樣一堂課 60 分鐘、連續上二至三節課的情況。而我的宿舍所在的校區為「中百舌鳥校區」，上課的校區則在距離三站地鐵距離——我孫子站的「杉本校區」，且並不是每堂課的時間都有校車配合，若從宿舍走到最近的地鐵中百舌鳥站需要 20 分鐘，到達我孫子站走到杉本校區又需 15 分鐘左右，故在上學通勤上花了許多時間，且慢慢習慣走半小時以上的路程。

對我而言這趟為期將近半年的日本留學最可貴的應該就是我在 2023 年 11 月時報名了大阪環球影城的工作面試，因為在台灣時自己是做飯店櫃檯的服務業工作，到了大阪之後購買了環球影城年票，在短短兩個月就前往環球影城近 10 次。因為非常欣賞環球影城員工的工作精神與敬業態度，所以有了想在環球影城工作的想法。在繳交書面文件後順利的進行了線上面試，過程將近 50 分鐘的全日文面試可說是我人生第一次的體驗，在正式面試前我運用課餘時間做了很多準備，雖然深知自己能力還有很大的進步空間，卻想給自己一個機會試試看，而面試完的當下就被告知合格了，甚至也談妥負責的部門、報到的時間和地點，可惜的是最後因簽證因素無法被採用，儘管如此在準備面試的這段期間我認為是自己進步最多的一段時間。

由於中百舌鳥站就在地鐵御堂筋線的最後一站，故前往梅田、心齋橋等地都算方便。在交換期間我也利用空閒時間前往京都府貴船吃流水麵、秋天前往賞楓、岐阜縣白川鄉合掌村看積雪、和歌山縣看小玉貓站長，由於新幹線票價較貴，故以夜行巴士的交通方式前往東京觀光過幾次。

在旅遊的過程中深刻體會到日本四季分明的美，其中有獨旅、也有結伴同行，每一次的旅行都讓人印象深刻。有人說日本只適合旅行不適合生活，但我認為這方面見仁見智，我喜歡日本人獨有且令人舒服的距離感，在近半年的生活中並沒有碰到什麼不適或困難，不過對我而言日本的外食確實相較台灣昂貴許多，由於我不下廚，餐餐外食，所以伙食費較高，如果有也要前往日本交換的同學可以考慮一下練習自炊比較省錢。若有想前往日本交換的同學想了解更多詳細的問題歡迎寄信至我的信箱！最後我認為出國交換這件事非常值得，一定能在這一個學期得到可貴的經驗，但並不是出國了外語就會變好，要有實質的進步還是需要靠自己花時間練習！